©クリプトン・フューチャー・メディア株式会社

# エンドユーザー使用許諾契約書

本ライセンス契約（以下「**本契約**」）は、本契約に付随するSoundtheoryソフトウェア、ソフトウェアに付属するデータ（以下「**ソフトウェア**」）、およびオンライン文書（以下「**文書**」）に関して、お客様（以下「**ライセンシー**」または「**お客様**」）と、Soundtheory Limited（所在地：5 South Parade, Summertown, Oxford OX2 7JL, United Kingdom、以下「**ライセンサー**」または「**当社**」）との間の法的契約です。

当社は本契約に基づき、ソフトウェア及びドキュメントの使用権を貴方に許諾します。当社はソフトウェア及びドキュメントを貴方に販売するものではありません。ソフトウェア及びドキュメントの所有権は常に当社に帰属します。

**全ユーザーへの重要なお知らせ**—

- 「同意する」ボタンをクリックすることにより、本ライセンスの条項に同意し、これに拘束されることになります。本ライセンスの条項には、特に第4条における責任の制限が含まれます。
- 本ライセンス条項に同意されない場合、当社はソフトウェア及びドキュメントの使用許諾を行いません。直ちに「同意しない」ボタンをクリックし、本手続きを中止してください。この場合、インストールまたは注文手続きは終了します。

**将来の参照に備え、本ライセンスの写しを印刷することをお勧めします。**

## 1. ライセンスの付与と範囲

**1.1** お客様による合意されたライセンス料の支払い、および本ライセンス条項の遵守を条件として、当社はお客様に対し、購入日から25年間、本ライセンス条項に基づきソフトウェアおよびドキュメントを使用する非独占的・単一ユーザーライセンスを付与します。試用ライセンスは2週間の期間に限定されます。

**1.2** お客様は以下を行うことができます—

**(a)** シングルユーザー版ソフトウェアを、同時に最大2台の中央処理装置（CPU）にダウンロード、インストール、および使用すること、

**(b)** ソフトウェアを、同時に最大2台のコンピューター（いずれか1台のコンピューターでの使用に限定）間で転送すること、

**(c)** 第2条の規定を遵守することを条件に、バックアップ目的のみに限りソフトウェアの複製を1部作成すること、

**(d)** 当社が随時提供する「パッチ」やエラー修正を含むソフトウェアの更新版を受領し使用すること、

**(e)** 条件1.2で許可された使用を支援する目的でドキュメントを使用し、その合法的使用に合理的に必要な範囲でドキュメントの追加コピーを1部作成すること。

## 2. 制限事項

**2.1** 本ソフトウェアは個人または業務利用のみを目的としてライセンス供与され、再販または商業的再配布を主目的として取得することはできません。

**2.2** ライセンシーは、プロモーション価格または割引価格で購入した場合、かつライセンスがライセンシーのSoundtheoryアカウントにデポジットされる前、またはライセンシーのiLokアカウントにデポジットされる前、もしくはiLokアクティベーションコードが引き換えられる前に、営利目的でソフトウェアを再販売、オークション出品、その他の方法で配布することを明示的に禁止されます。かかる行為は本契約の重大な違反を構成し、ライセンスを無効とします。

**2.3** ライセンサーは、本条項に違反していると認められたライセンスを取消し、無効化、または終了する権利を留保します。かかるライセンスに対する返金は、ライセンサーの完全な裁量に委ねられます。

**2.4** 本ライセンスに明示的に規定される場合、または現地法で許可される場合を除き、お客様は以下を約束するものとします：

**(a)** ソフトウェアまたは文書の複製を行わないこと。ただし、当該複製がソフトウェアの通常の使用に付随する場合、またはバックアップもしくは運用上の安全確保のために必要な場合は除きます。

**(b)** ソフトウェアまたは文書を賃貸、リース、サブライセンス、貸与、翻訳、統合、改変、変更または修正しないこと、

**(c)** ソフトウェアの全部または一部を変更または修正しないこと、またソフトウェアまたはその一部を他のプログラムと結合または組み込むことを許可しないこと、

**(d)** ソフトウェアの全部または一部を逆アセンブル、逆コンパイル、リバースエンジニアリング、または派生作品を作成しないこと、またそのような行為を試みないこと（ただし、(1988年著作権・意匠・特許法第296A条に基づき)当該行為が、本ソフトウェアと他のソフトウェアプログラムとの相互運用性を達成するために不可欠であるため禁止できない場合、かつ、当該活動により取得した情報が以下の条件を満たす場合に限ります―

(i) 本ソフトウェアと他のソフトウェアプログラムとの相互運用性を達成する目的でのみ使用されること、および

(ii) 当社の事前の書面による同意なしに、いかなる第三者に対しても不必要に開示または伝達されないこと、および

(iii) 本ソフトウェアと実質的に類似したソフトウェアを作成するために使用されないこと。

**(e)** 本ソフトウェアのすべての複製物を安全に保管し、本ソフトウェアのすべての複製物の数および保管場所に関する正確かつ最新の記録を維持すること；

**(f)** あらゆる媒体に作成する本ソフトウェアの完全複製物および部分複製物すべてに、当社の著作権表示を含めること、[および]

**(g)** 当社の事前の書面による同意なしに、ソフトウェアの全部または一部（プログラムリスト、オブジェクトおよびソースプログラムリスト、オブジェクトコードおよびソースコードを含むがこれらに限定されない）を、いかなる形式においてもいかなる者にも提供または利用可能としないこと、および

**(h)** 適用されるすべての技術管理または輸出関連法令・規制を遵守すること。

## 3. 知的財産権

**3.1** お客様は、本ソフトウェアおよび関連文書に関する全世界における全ての知的財産権が当社に帰属すること、本ソフトウェアの権利はお客様にライセンス供与（販売ではない）されていること、ならびに本ライセンスの条件に従って使用することを除き、本ソフトウェアまたは関連文書に対するいかなる権利も有しないことを認めるものとします。

**3.2** お客様は、ソフトウェアのソースコード形式へのアクセス権を有しないことを認めるものとします。

## 4. 限定保証およびサポート

**4.1** 当社は以下を保証します―

**(a)** ソフトウェアは、適切に使用され、かつ設計対象のオペレーティングシステム上で動作する場合、ドキュメントに記載された機能に実質的に準じて動作すること、および

**(b)** ドキュメントが、ソフトウェアの動作を重要な点において正確に記述していること。この保証は、ソフトウェアのインストール日から60日間（保証期間）有効です。

©クリプトン・フューチャー・メディア株式会社

**4.2** 保証期間内に、ソフトウェアが文書に実質的に準拠して動作しない原因となる欠陥または不具合について書面で通知があった場合、当社は単独の裁量により、当該欠陥または不具合の修正に必要な情報（当該欠陥または不具合を再現可能な十分な情報を含む）を提供いただくことを条件として、ソフトウェアの修理または交換を行います。

**4.3** 本保証は以下には適用されません―

**(a)** お客様によるソフトウェアの改変または修正に起因する欠陥または不具合の場合

**(b)** お客様による本ライセンス条項違反の使用に起因する欠陥または不具合の場合

**(c)** 事故、乱用または誤用によるソフトウェアの故障の場合

**4.4** 本保証は、欠陥のあるソフトウェアまたは説明と異なるソフトウェアに関するお客様の法的権利に追加されるものです。

**4.5** 上記第4条に定める限定保証に従い、かつ本ライセンスのいかなる条項にも違反していないことを条件として、当社はソフトウェアについて、初回購入日から最低12ヶ月間、電子メールによるサポートを提供します。

サポートに関する質問や問題は、[support@soundtheory.com](mailto:support@soundtheory.com) 宛てに送信してください。

## 5. 責任の制限

**5.1** お客様は、本ソフトウェアがお客様の個別要件を満たすために開発されたものではないことを認め、したがって、文書に記載された本ソフトウェアの機能・性能がお客様の要件を満たすことを確認する責任がお客様にあることを認めます。

**5.2** 当社は、利益の損失、事業の損失、事業の中断、または事業機会の損失について、お客様に対し一切の責任を負いません。

**5.3** 当社は、本ライセンスの違反または当社の過失により予見可能な結果としてお客様が被った損失または損害についてのみ、条件5.4に定める金額を上限として責任を負いますが、予見不可能な損失または損害については責任を負いません。損失または損害が予見可能であるとは、当社の違反の明らかな結果である場合、またはライセンス付与時に当社とお客様が想定していた場合を指します。

**5.4** 本ライセンスに基づく、または本ライセンスに関連する当社の最大責任総額は、契約、不法行為（過失を含む）、その他いかなる場合においても、ライセンス料に相当する金額を上限とします。ただし、第5.5項に定める種類の損失についてはこの限りではありません。

**5.5** 本ライセンスのいかなる規定も、以下の事項に関する当社の責任を制限または免除するものではありません―

**(a)** 当社の過失に起因する死亡または身体傷害

**(b)** 詐欺または詐欺的虚偽表示、または

**(c)** 英国法により免除または制限できないその他の責任。

## 6. 契約終了

**6.1** お客様が本ライセンスの重大な違反または継続的な違反を犯し、かつ、是正を要求する書面による通知の送達後14日以内に（是正可能な場合）これを是正しない場合、当社は書面による通知をもって直ちに本ライセンスを終了させることができます。

©クリプトン・フューチャー・メディア株式会社

**6.2** いかなる理由による終了時においても―

**(a)** 本ライセンスに基づきお客様に付与されたすべての権利は消滅します。

**(b)** お客様は本ライセンスにより許可されたすべての活動を直ちに中止しなければなりません、および

**(c)** お客様は、所有するすべてのコンピューター機器からソフトウェアを直ちに削除または除去し、かつ、その時点で所有、保管または管理下にあるソフトウェア及び文書のすべての複製物を直ちに破棄するか当社に返却しなければなりません（当社が選択します）。破棄する場合は、その旨を当社に証明しなければなりません。

## 7. 当社の支配を超えた事象

**7.1** 当社は、当社の支配を超えた事象により本ライセンスに基づく義務の履行不能または履行遅延が生じた場合、一切の責任を負わないものとします。当社の支配を超えた事象とは、下記7.2項に定義されるものを指します。

**7.2** 当社の支配を超えた事象とは、公共または私有の通信ネットワークの障害を含むがこれに限定されない、当社の合理的な支配を超えるあらゆる行為または事象を意味します。

**7.3** 当社の制御不能事象が発生し、本ライセンスに基づく当社の義務履行に影響が生じた場合―

**(a)** 本ライセンスに基づく当社の義務は停止され、当該義務の履行期間は当該制御不能事象の継続期間分延長されるものとします。

**(b)** 当社は、当該制御不能事象にもかかわらず本ライセンスに基づく義務を履行可能な解決策を見出すため、合理的な努力を払うものとします。

## 8. その他の重要条件

**8.1** 当社は本ライセンスに基づく権利及び義務を他の組織に譲渡できるが、これによりお客様の権利または当社の義務に影響は生じない。

**8.2** 当社のソフトウェア譲渡方針は以下の通りです―

**(a)** 商用使用料が支払われていないNFRライセンスは譲渡不可です。

**(b)** 学術ライセンスは譲渡不可です。

**(c)** 試用ライセンスは譲渡不可です。

**(d)** その他の全てのライセンスは譲渡可能です。ライセンス譲渡には管理手数料および年間使用料がかかります。料金体系は本ウェブサイトに記載されています。

**8.3** 本ライセンスは当社間の完全合意を構成し、本契約の主題に関連する書面・口頭による一切の事前合意、約束、保証、表明及び理解に優先し、それらを無効とします。本ライセンスに記載されていない表明、保証、確約（過失の有無を問わない）に関し、お客様は一切の救済措置を求めないことに同意するものとします。本ライセンスに記載されたいかなる表明に基づく、過失のない虚偽表示または過失による虚偽陳述についての請求権を有しないことに同意するものとします。

**8.4** 当社が本ライセンスに基づくお客様の義務履行を要求しなかった場合、またはお客様に対する権利を行使しなかった場合、あるいはその行使を遅延した場合でも、それは当社がお客様に対する権利を放棄したことを意味せず、お客様が当該義務を遵守する必要がないことを意味するものではありません。 当社がお客様の債務不履行を免除する場合、それは書面によるものに限られ、それによって当社が自動的にお客様のその後の債務不履行を免除することを意味するものではありません。

**8.5** 本ライセンスの各条項は独立して効力を有します。いずれかの条項が裁判所または管轄当局により違法または執行不能と判断された場合でも、残りの条項は完全な効力を維持します。

**8.6** 本ライセンス、その対象事項及び成立は英国法に準拠します。お客様と当社は、イングランド及びウェールズの裁判所が非専属的管轄権を有することに合意するものとします。

クリプトン・フューチャー・メディア株式会社 ( 以下「当社」 ) は、本製品の契約原文 ( 以下「契約原文」 ) を日本語に翻訳したものである本契約について、翻訳の完全性を保証するものではありません。もし本契約と契約原文に相違があったときには、契約原文を優先するものとします。また、その様な相違によって損害が生じたとしても、当社は保障いたしません。契約原文および本契約は、変更することがあります。その場合当社は、本契約の最新版を当社 WEB サイトにて公表するものとします。
本契約に関してご質問がある場合、当社 (Fax:011-222-0707 / Email: mpsales@crypton.co.jp) までお問い合わせください。

©クリプトン・フューチャー・メディア株式会社

# End User License Agreement (EULA)

This license agreement (**License**) is a legal agreement between you (**Licensee** or **you**) and Soundtheory Limited of 5 South Parade, Summertown, Oxford OX2 7JL, United Kingdom (**Licensor**, **us** or **we**) for the Soundtheory software that accompanies this agreement, the data supplied with the software (**Software**) and online documentation (**Documents**).

We license use of the Software and Document to you on the basis of this License. We do not sell the Software or Documents to you. We remain the owners of the Software and

Documents at all times.

**IMPORTANT NOTICE TO ALL USERS:**

- BY CLICKING ON THE “AGREE” BUTTON YOU AGREE TO THE TERMS OF THIS LICENSE WHICH WILL BIND YOU. THE TERMS OF THIS LICENSE INCLUDE, IN PARTICULAR, LIMITATIONS ON LIABILITY IN Condition 4.
- IF YOU DO NOT AGREE TO THE TERMS OF THIS LICENSE, WE WILL NOT LICENSE THE SOFTWARE AND DOCUMENTS TO YOU AND YOU MUST DISCONTINUE THE PROCESS NOW BY CLICKING ON THE “DISAGREE” BUTTON. IN THIS CASE THE INSTALLATION OR ORDERING PROCESS WILL TERMINATE.

**You should print a copy of this License for future reference.**

## 1. GRANT AND SCOPE OF LICENSE

**1.1** In consideration of payment by you of the agreed license fee and you agreeing to abide by the terms of this License, we hereby grant to you a non-exclusive, single user license to use the Software and the Documents on the terms of this License for a period of twenty five (25) years from the date of purchase. Trial licenses are limited to a period of two (2) weeks.

**1.2** You may:

**(a)** download, install and use the single user Software simultaneously on no more than two central processing units;

**(b)** provided it is used on no more than two only one computers at any one time, transfer the Software from one computer to another;

**(c)** provided you comply with the provisions in Condition 2, make up one copy of the Software for back-up purposes only; and

**(d)** receive and use any update of the Software incorporating “patches” and corrections of errors as may be provided by us from time to time; and

**(e)** use any Documents in support of the use permitted under Condition 1.2 and make up to one additional copy of the Documents as are reasonably necessary for its lawful use.

## 2. RESTRICTIONS

**2.1** The Software is licensed for personal or business use only and may not be acquired for the primary purpose of resale or commercial redistribution.

**2.2** The Licensee is explicitly prohibited from reselling, auctioning or otherwise distributing the Software for profit if the Software was purchased at a promotional or discounted rate and before the license has been deposited in the Licensee's Soundtheory account or deposited into the Licensee's iLok account or the iLok activation code has been redeemed. Any such action shall constitute a material breach of this Agreement and render the license null and void.

**2.3** The Licensor reserves the right to revoke, deactivate, or terminate any license found to be in violation of this clause. Any refund for any such license shall be at Licensor's entire discretion.

**2.4** Except as expressly set out in this License or as permitted by any local law, you undertake:

**(a)** not to copy the Software or Documents except where such copying is incidental to normal use of the Software, or where it is necessary for the purpose of back-up or operational security;

**(b)** not to rent, lease, sub-license, loan, translate, merge, adapt, vary or modify the Software or Documents;

**(c)** not to make alterations to, or modifications of, the whole or any part of the Software, nor permit the Software or any part of it to be combined with, or become incorporated in, any other programs;

**(d)** not to disassemble, decompile, reverse-engineer or create derivative works based on the whole or any part of the Software nor attempt to do any such thing except to the extent that (by virtue of section 296A of the Copyright, Designs and Patents Act 1988) such actions cannot be prohibited because they are essential for the purpose of achieving inter-operability of the Software with another software program, and provided that the information obtained by you during such activities:

(i) is used only for the purpose of achieving inter-operability of the Software with another software program; and

(ii) is not unnecessarily disclosed or communicated without our prior written consent to any third party; and

(iii) is not used to create any software which is substantially similar to the Software;

**(e)** to keep all copies of the Software secure and to maintain accurate and up-to-date records of the number and locations of all copies of the Software;

**(f)** to include our copyright notice on all entire and partial copies you make of the Software on any medium; [and]

**(g)** not to provide or otherwise make available the Software in whole or in part (including but not limited to program listings, object and source program listings, object code and source code), in any form to any person without prior written consent from us; and

**(h)** to comply with all applicable technology control or export laws and regulations.

## 3. INTELLECTUALPROPERTY RIGHTS

**3.1** You acknowledge that all intellectual property rights in the Software and the Documents anywhere in the world belong to us, that rights in the Software are licensed (not sold) to you, and that you have no rights in, or to, the Software or the Documents other than the right to use them in accordance with the terms of this License.

**3.2** You acknowledge that you have no right to have access to the Software in source code form.

## 4. LIMITED WARRANTYAND SUPPORT

**4.1** We warrant that:

**(a)** the Software will, when properly used and on an operating system for which it was designed, perform substantially in accordance with the functions described in the Documents; and

**(b)** that the Documents correctly describe the operation of the Software in all material respects, for a period of 60 days from the date of installation of the Software (Warranty Period).

**4.2** If, within the Warranty Period, you notify us in writing of any defect or fault in the Software as a result of which it fails to perform substantially in accordance with the Documents, we will, at our sole option, either repair or replace the Software, provided that you make available all the information that may be necessary to help us to remedy the defect or fault, including sufficient information to enable us to recreate the defect or fault.

**4.3** The warranty does not apply:

**(a)** if the defect or fault in the Software results from you having altered or modified the Software; and

**(b)** if the defect or fault in the Software results from you having used the Software in breach of the terms of this License; and

**(c)** if the failure of the Software is due to accident, abuse or misapplication.

**4.4** This warranty is in addition to your legal rights in relation to Software that is faulty or not as described.

**4.5** Subject to the limited warranty set out above in this Condition 4, and further subject to you not being in violation of any term of this License, we will provide email support for the Software to you, for a minimum period of 12 months from the original purchase date.

Support questions and issues should be sent to [support@soundtheory.com](mailto:support@soundtheory.com).

©クリプトン・フューチャー・メディア株式会社

## 5. LIMITATION OF LIABILITY

**5.1** You acknowledge that the Software has not been developed to meet your individual requirements, and that it is therefore your responsibility to ensure that the facilities and functions of the Software as described in the Documents meet your requirements.

**5.2** We have no liability to you for any loss of profit, loss of business, business interruption, or loss of business opportunity.

**5.3** We are only responsible for loss or damage you suffer that is a foreseeable result of our breach of this License or our negligence up to the amount specified in Condition 5.4, but we are not responsible for any loss or damage that is not foreseeable. Loss or damage is foreseeable if they were an obvious consequence of our breach or if they were contemplated by you and us at the time we granted you the license.

**5.4** Our maximum aggregate liability under or in connection with this License whether in contract, tort (including negligence) or otherwise, shall in all circumstances be limited to a sum equal to the license fee. This does not apply to the types of loss set out in Condition 5.5.

**5.5** Nothing in this License shall limit or exclude our liability for:

**(a)** death or personal injury resulting from our negligence;

**(b)** fraud or fraudulent misrepresentation; or

**(c)** any other liability that cannot be excluded or limited by English law.

## 6. TERMINATION

**6.1** We may terminate the license immediately by written notice to you if you commit a material or persistent breach of this License which you fail to remedy (if remediable) within 14 days after the service of written notice requiring you to do so.

**6.2** Upon termination for any reason:

**(a)** all rights granted to you under this License shall cease;

**(b)** you must immediately cease all activities authorized by this License; and

**(c)** you must immediately delete or remove the Software from all computer equipment in your possession, and immediately destroy or return to us (at our option) all copies of the Software and Documents then in your possession, custody or control and, in the case of destruction, certify to us that you have done so.

## 7. EVENTS OUTSIDE OUR CONTROL

**7.1** We will not be liable or responsible for any failure to perform, or delay in performance of, any of our obligations under this License that is caused by an Event Outside Our Control. An Event Outside Our Control is defined below in Condition 7.2.

**7.2** An Event Outside Our Control means any act or event beyond our reasonable control, including without limitation failure of public or private telecommunications networks.

**7.3** If an Event Outside Our Control takes place that affects the performance of our obligations under this License:

our obligations under this License will be suspended and the time for performance of our obligations will be extended for the duration of the Event Outside Our Control; and

we will use our reasonable endeavors to find a solution by which our obligations under this License may be performed despite the Event Outside Our Control.

## 8. OTHER IMPORTANTTERMS

**8.1** We may transfer our rights and obligations under this License to another organization, but this will not affect your rights or our obligations under this License.

**8.2** Our Software transfer policy is as follows:

**(a)** NFR licenses for which no commercial fee has been paid are non-transferrable;

**(b)** Academic licenses are non-transferrable;

**(c)** Trial licenses are non-transferrable;

**(d)** All other licenses are transferrable. License transfers are subject to an administration fee and a yearly usage fee. The fee structure is outlined on this website.

**8.3** This License constitutes the entire agreement between us and supersedes and extinguishes all previous agreements, promises, assurances, warranties, representations and understandings between us, whether written or oral, relating to its subject matter. You agree that you shall have no remedies in respect of any statement, representation, assurance or warranty (whether made innocently or negligently) that is not set out in this License.

You agree that you shall have no claim for innocent or negligent misrepresentation or negligent misstatement based on any statement in this License.

**8.4** If we fail to insist that you perform any of your obligations under this License, or if we do not enforce our rights against you, or if we delay in doing so, that will not mean that we have waived our rights against you and will not mean that you do not have to comply with those obligations. If we do waive a default by you, we will only do so in writing, and that will not mean that we will automatically waive any later default by you.

**8.5** Each of the conditions of this License operates separately. If any court or competent authority decides that any of them are unlawful or unenforceable, the remaining conditions will remain in full force and effect.

**8.6** Please note that this License, its subject matter and its formation, are governed by English law. You and we both agree to that the courts of England and Wales will have nonexclusive jurisdiction.